








Dê, Chó, và Bò

Goat, Dog, and Cow

-  Fabian Wakholi
-  Marleen Visser
-  Phuong Nguyen
-  Vietnamese / English
-  Level 2





Dê, Chó, và Bò là bạn thân của nhau. Một ngày nọ, họ bắt đầu một chuyến hành trình bằng tắc-xi.

...

Goat, Dog, and Cow were great friends. One day they went on a journey in a taxi.



Khi họ kết thúc chuyến hành trình, bác tài xế bảo họ trả tiền phí. Bò trả tiền phí.

...

When they reached the end of their journey, the driver asked them to pay their fares. Cow paid her fare.



Chó trả nhiều hơn một tí, vì bạn ấy không có đúng số tiền phải trả.

...

Dog paid a bit extra, because he did not have the correct money.



Bác tài xế chuẩn bị trả tiền thừa
cho Chó thì Dê chạy đi mất mà
không trả tiền gì cả.

...

The driver was about to give Dog
his change when Goat ran away
without paying anything.



Bác tài xế rất bực mình. Bác ấy bèn chạy đi mà không trả lại tiền thừa cho Chó.

...

The driver was very annoyed. He drove away without giving Dog his change.



Đó là lí do vì sao đến tận ngày nay,
Chó hay chạy theo xe và luôn nhìn
vào trong để tìm bác tài xế vẫn nợ
tiền thừa của bạn.

...

That is why, even today, Dog runs
towards a car to peep inside and
find the driver who owes him his
change.



Dê thì chạy mất khi nghe tiếng xe.
Bạn ấy sợ là sẽ bị bắt vì không trả
tiền phí.

...

Goat runs away from the sound of
a car. She is afraid she will be
arrested for not paying her fare.



Còn Bò thì chẳng bận tâm gì khi xe chạy đến. Bò cứ thủng thẳng băng qua đường vì bạn ấy biết là bạn đã trả đủ tiền phí rồi.

...

And Cow is not bothered when a car is coming. Cow takes her time crossing the road because she knows she paid her fare in full.



Storybooks Canada

storybookscanada.ca

Dê, Chó, và Bò

Goat, Dog, and Cow

Written by: Fabian Wakholi

Illustrated by: Marleen Visser

Translated by: Phuong Nguyen (vi)

This story originates from the African Storybook (africanstorybook.org) and is brought to you by Storybooks Canada in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.



This work is licensed under a Creative Commons
[Attribution 3.0 International License](https://creativecommons.org/licenses/by/3.0/).